

# Debreczen

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Varga-u. 5. :: Telefon 788-789.

Politikai napilap

Egyes szám ára 1200 korona.  
Előfizetési ár egy hóra 20000 K

## A nagy vita.

Ma megkezdődött a nemzetgyűlésen a nagy vita, a szanálási javaslatok vitája. Kétségtelen, hogy ezekkel a javaslatokkal olyan nagyfontosságú ügy kerül a szőnyegre, amilyen a trianoni béke óta nem alakoztatta a magyar közvéleményt. A nemzetgyűlés tagjai kétségtelenül nagy felelősséget vesznek magukra, mikor akár megszavazzák, akár elutasítják az ország gazdasági talpraállítására vonatkozó tervet; akár megszavazzák, akár leszavazzák a szanálási javaslatokat.

Az a viharos nyitány, mely a javaslatok napirendre tűzését fogadta, sajnos nagyon szomorú kiáltásokat nyújt arra nézve, hogy az ország nagy érdekeinek megfelelően komoly és magas színvonalú vita fejlődne ki. Személyeskedések, durva sértések és személyi invektívák áradata vette körül a javaslatok napirendre tűzését. Az ország közvéleményének aligha lehet kedve abban, hogy képviselők, mikor oly életbevágó javaslatok kerülnek napirendre, olyan tenorban tárgyal, mint pénteken.

Az ellenzéknek joga és kötelessége most fokozottabb mértékben élni ellenőrzési és kritikai jogával. A szanálási javaslatok oly óriási terheket rónak a polgárookra, oly áldozatokat követelnek a nemzet ésszerűségétől, hogy a kormány nem is kívánhatja: az ellenzék egy szóra adja be a derekát és szavazzon mint a karikacsapás. — De arra igenis vigyázni kell, hogy az ország vitális érdekeinek ne ártson a szanálási javaslatok körüli könnyen elmérgesedhető vita. Hat külföldi állam közvéleménye figyel most Magyarországra felé, ne mutassuk tehát gyűlölködő ábrázatunkat, tegyük félre sérelmeinket s minden jó hazafi tekintse a kitűzött célt, s csak azt vizsgálja komoly szándékkal, hogy a felállított tervezet alkalmas-e az ország gazdasági újjáépítésére. A mértékadó tényezők igennel felelnek a kérdésre és ha valakiben aggodalom él tekintetben, hogy Magyarország csonka hajóját jó irányba kormányozzák, fejtse ki aggodalmát, mondja el nézetét, de úgy és olyan formában, mely megfelel a sorsdöntő órák komolyságának.

Valahogy ezt várná az ország józan közvéleménye a választott törvényhozóktól.

## Kállay és Bethlen nyitották meg a szanálási vitát.

**Bethlen miniszterelnök a szanálási programtól Magyarország gazdasági újjászületését várja. — Milyen lesz az ellenőrzés. — Akik elakarják gáncsolni a kölcsönt.**

Budapest, április 5. Nevezetes napja volt szombaton a nemzetgyűlésnek. Megkezdődött a szanálási javaslatok vitája, melyet Kállay Tibor volt pénzügyminiszter előadói beszéde és Bethlen István miniszterelnök nagy beszéde vezetett be. Az elnök előterjesztésére kimondja a Ház, hogy a szanálási javaslatokat együtt fogja tárgyalni.

**Kállay Tibor a szanálási akció várható eredményeiről.**

Kállay Tibor, mint az egyesült pénzügyi, közjogi és közigazgatási bizottságok előadója, ismerteti a szanálási javaslatokat. A betervezett javaslatokban arról van szó, — hogy a pénz stabilizálásának és a gazdaság szabadságának elvei jussanak érvényre.

Az akadály, amely eddig bennünket a kibontakozásban hátráltatott, a költségvetés kritikus deficitje volt. Ami a deficitet illeti, rá kell mutatni arra, hogy

*a költségvetés egyensúlyának a helyreállítását csak az az egy mód biztosítja, hogy az átmeneti időre megfelelő vagyonszót kell kivetni.*

Nem vagyonszótól van szó, mert a törvényjavaslat egyes részei vagyonszótól is szólnak.

*Csupán a meglevő igazságtalanságok és méltánytalanságok kiegyenlítéséről van szó.*

Boldogsággal és örömmel kell üdvözölnünk azt az általunk hirdetett elvet, hogy

*a rekonstrukciónak meg kell előznie a reparációt.*

Ki van ebben az országban, aki nem akarná elfogadni a nemzetek szövetsége által nyújtott testvéri segítséget? Számolni kell azonban azal, hogy

*a segítség bizonyos áldozatokat hárít ránk.*

*En mélyen fájjalom, mint minden magyar ember a trianoni szerződésből folyó határozományokat.*

Lendvai István: Amelyet önök tettek örökéletűvé!

Kállay Tibor: ...De ez engem arra indít, hogy

*még jobban ragaszkodjam a megmaradt földhöz és minden olyan törekvés ellen küzdjem, amely ennek existenciáját veszélyessé teszi.*

Ennek a célnak az érdekében kell összefogni minden energiát. Csak az végez hasznos munkát, aki ilyen értelemben dolgozik.

Károsnak tartok minden handa-

bandázást és minden hiru ábrándozást.

Nekünk első sorban nyugalom kell.

*A kontroll kérdése.*

A másik kérdés a kontroll kérdése. Nem mondom azt, hogy nekünk szűk segítség van egy kontroll-örre, azért, hogy a szanálási programot végrehajthassuk. Helytelen lenne, ha a kormány bármikor arra hivatkoznék, hogy ezt vagy azt a kontroll-ör kívánságára kell megtennie és hiszen, hogy a kormány nem is fog sohasem erre hivatkozni.

Mi bennünk megvan az erő és megvan az akarat, hogy

*a magunk által felállított programot magunk hajtsuk végre.*

*Nem lesz diktatura.*

A pénzügyi diktatura kérdéséről már többször nyilatkoztunk. Diktatúráról szó sincs.

A nemzetgyűlés a maga szuverén hatalmát adja át bizonyos időre a kormánynak. Az adóztatás kérdésében a legfontosabb, hogy az adó arányos és igazságos legyen, de azért ne akadályozza meg a termelést; ötvén aranykorona fejéknént ne msok. Drózdly Győző: Szegény embernek bizony sok!

Rothenstein Mór: És mi lesz a munkásokkal?

*A békebeli bér felé.*

Kállay Tibor: A munkásosztály a stabilizálással megkapja azt a bérét, amelyre a békebelen számított. A devizált bevétel elszórtatott bennünket a takarékoságtól és az alapjai-

## Bethlen miniszterelnök beszéde.

**Bethlen miniszterelnök beszéde.** Utána általános figyelem közepette gróf Bethlen István miniszterelnök emelkedik szólásra.

Az előterjesztett javaslatok egy-egy komplexumot alkotnak és a hat javaslat az egész szanálási programot magában foglalja. Ez a hat javaslat azonban nem öleli fel az egész programot, amely a szanálással kapcsolatos, mert a pénzügyi tervezetek mellett a gazdasági kérdések egész sora is megvalósításra vár.

**Teljes szabadság a gazdasági életben.**

Az idő alatt, amíg a szanálás tart, a fennálló gazdasági korlátozásokat fokozatosan le kell szerelnünk. Hogy csak példát említsék, meg kell szüntetni az import- és exporttilalmakat, melyekről annyi szó esett a Házban. Meg kell szüntetni a Devizaközpon- tot, az árvizsgálóbizottságot és mind azokat az intézményeket, melyeknek fennállása a gazdasági szabadságot

ban támadja meg a mostani rendelkezést a takarékoság hiánya.

Hogy gazdasági korlátozásokat is kellett alkalmaznunk, ennek az volt a következménye, hogy dacára az ilyen súlyos és a gazdasági életben mélyen belevágó korlátozásoknak, — állandóan aggodalommal kellett néz- nünk, hogy fenn tudjuk-e tartani a szociális helyzetet. Azt hiszem, hogy az ilyen adóztatásnál, amelyről szol- tam, bár mely más adóztatás, amely a pénz értékének stabilizálását biz- tosítani képes, jobb.

*Stabil pénz kell.*

A legfőbb cél, amelyet minden in- tézkedésnél szem előtt kell tartani, a pénzügyi helyzet a jövőben való ál- landó biztositása. Ennél a kérdésnél nem mulaszthatom el egy fontos mo- mentumra felhívni a nemzetgyűlés, a kormány figyelmét.

Nevezetesen arra a kívánalomra, hogy a pénz stabilizálásának bizto- sítása után gyorsan igyekezzünk megvalósítani a végleges pénzügyi- téma szerinti reformot.

*Jobb tőzsde lesz.*

A pénz stabilizálásával nálunk egészségesebb állapotnak kell és fog is bekövetkezni abban a tekintetben, hogy visszaadassék a tőzsde teljesen annak a nagy hivatásnak, hogy a nagyközönség számára a pénz elhe- lyezésére szolgáljon, a vállalatok számára pedig az emissziók útján a pénz beszerzésének lehetőségét nyu- jtatni legyen feladata. Ezt a szerepet a pénz stabilizálása esetén a jövőben jobban lesz képes betölteni, mert a bizalom visszatérésével meg fog in- dulni az átértékelési folyamat, mely nem teszi ki veszélynek és elértékte- lenedésnek azoknak a pénzét, akik a tőzsdei értékpapírokba helyezték.

En tehát csak a bizalmat hirdetem ezen a téren is és a bizalmat kívá- nom hirdetni minden társadalmi ré- teg körében. (Éljenzés és taps a kor- mánypárton.)

**korlátozza, de fennállásuk idejében szükségesek voltak.**

A szanálással a gazdasági helyze- tet csak akkor lehet tökéletesíteni, ha a kereskedelem szabadsága is helyreáll.

Nem mondhatja senki, hogy itten a kormány meglepetésszerűen jön egy szanálási programmal, sőt me- rem állítani, hogy nemcsak a nem- zetgyűlés tudtával, de a tulajdonos többség hozzájárulásával találkozott ez az akció.

**Mit várnak a szanálástól?**

Mit vár a kormány, mit vár az or- szág a szanálási javaslatról és mit vár a népszövetség?

Várjuk a korona stabilizációját, a büdzse egyensúlyának helyreállítá- sát, várjuk az átmeneti időre való devizaellátás kedvezőre való fordú- lását, várjuk a pénzügyi blokkad meg- szűnését s ennek következtében a kül- földi tőkének az országba való új

beköszöntését, passzív fizetési és gazdasági mérlegünk helyreállítását, — várjuk, hogy a reparációs bizottság által eddig gyakorolt ellenőrzést a Népszövetség enyhébb ellenőrzése váltsa fel, egyszóval várjuk tehát az egész Magyarország közgazdasági újjászületését.

#### A kormány felelőssége.

Ez csak egy felhatalmazás, amely hasonlatos ahhoz, amit a háboruban az országgyűlés a kormánynak adott, azzal a különbséggel, hogy akkor a kormánynak félevenként jelentést kellett tennie a törvényhozáshoz. Ezzel szemben mi kötelezzük magunkat, hogy minden egyes lépésről, mielőtt azt megtegyük, — a pénzügyi bizottságnak jelentést teszünk azzal, hogyha a bizottság nem ért velünk egyet, három nap alatt összehívhatja a nemzetgyűlést és a kormányt felelősségre vonhatja.

A politikai felelősségrevonás a megbuktatás lehetősége. Ez külön apparátus lesz arra nézve, hogy minél gyorsabban megtörténhessenek.

#### Eddig is volt ellenőrzés.

Bethlen István gróf: A második kérdés, amelyet a teheralapra irnak, a pénzügyi ellenőrzés kérdése.

Ne higgye senki, hogy a reparációs bizottság ezzel a jogával eddig nem élt. Állandó tisztviselőket tartott Budapesten, állandó felvilágosítást kért a pénzügyminisztertől, betekintést követelt a büdzsébe és kifogásokat tett.

Ha a terveket be tudjuk tartani, most az ellenőrnek más feladata nincs, mint hogy felvilágosításokat kérjen, de semmi olyan cselekvésre, nem kérheti a magyar kormányt, a mely a kormány felfogásának nem felel meg.

#### A külföldi beavatkozás.

Azt is mondják, hogy beavatkozást engedünk a külföldnek belügyeinkbe. Az egész külföldi tárgyalásaink folyamán egyetlen olyan faktor részéről, akikkel komolyan tárgyalást folytattunk, kísérlet sem történt oly kérdések tárgyalására, amelyek a belügyeinkbe való beavatkozást jelentenék. Azt sajnálattal tapasztaltam, hogy talán egyes magyar faktorokban élt ez a kívánság és sajnálattal állapítom meg, hogy emigráns körök mindent elkövettek, hogy a beavatkozást elősegítsék.

Felzudulás a szociáldemokraták-nál és a fajvédők-nél: Kik azok? — Mondja meg!

Ernst Sándor: Hát a londoni utazás?

#### Garami szerepe.

Bethlen: Figyelmeztetem azokat, akiket illet, — akiket nem illet, ne vegyék magukra —

én nehezen tudom azokat a siral-makat nemzeti szuverenitásunk feláldozásáért komolyan venni azok részéről, akik ennek a szuverenitásnak a feláldozását szívesen segítette volna elő.

(Óriási zaj.)

Felkiáltások a szociáldemokraták-nál: Éljen Garami Ernő!

#### Lendvay üdvözlő Garamit.

Lendvay István: Most már én is üdvözlőni fogom Garamit ezek után, ha haza jön.

Bethlen gróf: Azok a képviselők, akik ebből az ötletről kifolyólag Garamit ünneplik, ezen akciójával a maguk részéről szolidarisak.

Rothstein Mór: A miniszterelnök ur is kereste Garamit!

#### A Népszövetség intézménye.

Bethlen gróf: Azt mondják, hogy a Népszövetség szabadkőműves intézmény, amely be akar avatkozni belügyeinkbe, az egy tisztéletreméltó intézmény, amelyet a nagyhatalmak kreáltak. Ezt lekicsinyelni, megalkalmazni politikai frivolitás.

#### Románia követelése.

Bethlen gróf: Eddig ellentétek voltak a magyar és a román kormány megbízottai között egyes kérdésekben. Ugy volt, hogy azokat a követeléseket, amelyeket Románia, mint hadviselő fél, ellenünk támaszt, meg kell fizetnünk és minthogy ezek a követelések körülbelül annyit tesznek ki, mint azok az összegek, amelyeket mi kérünk tőlük, ezt nem ismerhettük el.

Ez az ügy a reparációs bizottság elé tartozik. Londonban a román kormány képviselője ezzel a követeléssel ípett fel vele szemben, de sikerült olyan kiutat találni, mely sem anyagi, sem jogi igényeinket nem érinti.

#### Hármas feltétel.

Bethlen miniszterelnök beszéde végén kifejti, hogy csak a jóvátételi kérdés a budget egyszuljának helyreállítása és a külföldi kölcsön egy-

temes megoldásával lehet talpraállítani az országot. Hiszen láttuk, hogy 1922-ben a jóvátételi bizottság ötször millió aranykoronás jóvátételre gondolt.

Igy fejezte be szavait a miniszterelnök: Azt kérem, méltóztassék lehetővé tenni, hogy objektív kritika mellett ezek a javaslatok mentől előbb törvényerőre emeltessenek — Nem a kormány, hanem az ország pénzügyi helyzetének az érdekéről van szó. Ezért kérem a javaslatok elfogadását.

#### Payer Károly

állott most fel, de Bethlen ünneplése miatt percekig nem tudott szóhoz jutni. Payer a kisebbségi véleményt indokolta meg, amely szerint a javaslatból vétessék ki a lakáskérdés ügye.

Ezután a nemzetgyűlés áttért az interpellációkra.

## Feloszlatja a kormány az internálótábort.

### Interpellációk a nemzetgyűlésen.

Budapest, ápr. 5. A nemzetgyűlés ülésének végén érkeztek az interpellációkra.

Szabó József az állami üzemek munkásainak bérvizonyait rendezése tárgyában interpellál.

Bethlen miniszterelnök kijelenti, hogy ragaszkodik ahhoz a felfogáshoz, hogy az állami üzemekben alkalmazott munkások ne részesüljenek rosszabb fizetésben, mint a magánvállalatok munkásai. A kormány mindent elkövet a sérelmek orvoslására.

Esztergyólyos János az internálótábor feloszlatása érdekében interpellál. Kérdi a kormányt, hajlandó-e az internálótábort azonnal feloszlatni.

Bethlen: A kormánynak is az az intenciója, hogy az internálótábort feloszlassa. Ha a nemzetgyűlés lehetővé teszi a büntetőnovella beterjesztését, a kormány a maga részéről gondoskodni fog az internálótáborok feloszlatásáról. Elis-

meri, hogy az internálótábor nem üdülőhely, de nem is ez a célja. Egyébként a politikai foglyok száma mindössze 45-50. A felhozott adatokat különben megvizsgálja és majd a belügyminiszter fog jelentést tenni azok felől a Háznak.

A Ház a választ tudomásul veszi.

Eckhardt Tibor interpellációjában szóvá teszi, hogy egyes hivatali főnökök az EME kötelekébe tartozó tisztviselőket arra kényszerítik, hogy lépjenek ki onnan. Kérdi, hajlandó-e a miniszterelnök megnyugtató kijelentéseket tenni arról, hogy ezek a tisztviselők az EME kötelekébe továbbra is nyugodtan megmaradhatnak. Hajlandó-e megnyugtatón afelől, hogy ezek a tisztviselők sem a minőségben, sem az előmenetelben ebből kifolyólag hátrányba nem fogják kerülni.

Az interpellációt kiadják a miniszterelnöknek.

## Egy letelepedési engedély körül.

### Vita a közigazgatási bizottságban.

A közigazgatási bizottság tegnapi ülésén élénk vitát keltett egy egyébként szimpla ügy.

Vass Károly tanácsnok Róth Mór csehszlovákiai illetőségű vállalati igazgató letelepedési engedélyéről referál. Róth Mór elkésett az optálás kérésével, ellenben egyik debreceni faipari vállalatnál megtartotta vezető szerepét és itt tartózkodik most is. Letelepedési engedélyt kért a városi tanácstól. Kérélmét első és másodfokon elutasították. Így került felebbezése a közigazgatási bizottság elé. A fennálló törvény értelmében a trianoni békeszerződés szelleme szerint az elszakított területek illetékesei csak az optálási jog érvényesítésével maradhatnak magyar állampolgárok. Ezért kellett a letelepedési kérvényt elutasítani.

Balthazár Dezső püspök szól elsőnek az ügyhöz. Talán mégis jogunk volna megadni a kérést. — Például egyházi ügyekben a trianoni szerződést nem ismerjük el s ahol lehet, ki szoktuk kerülni a szempontoknak tulságos szigorúságát. — Ha jogunk van rá, adjuk meg a letelepedési engedélyt.

Vásáry István: Az illető csak a községi kötelekbe való felvétel kilá-

tsába helyezését kérheti. Egyébként az ügy az államrendőrség elé tartozik, mert ott nyerhet lakhatási engedélyt.

Egy közbeszóló: Ne segítsük elő a külföldiek letelepedését. Ellepnek ugyanis bennünket. Ez pedig nem kívánatos a gazdasági életre.

Balthazár Dezső: Jól esik hinnie, hogy az illető s sejtető vallása nem fog szerepet játszani e kérdés elintézésében.

Vásáry István: A kérvényezőnek a kormányhoz kellett volna fordulni az utólagos optálás engedélyezése miatt. Rá nézve is kellemesebb lett volna a legfelsőbb fórum döntése. A közigazgatási bizottság ebben az ügyben nem illetékes, tehát törvényellenesen nem járhat el, hogy a felebbezést akeptálja. A polgármester hozzászólása után elutasítják Róth Mór letelepedési engedélyének kérelmét, miután az optálással elkésett. Megállapították egyébként, hogy az illető lakhatási engedélyt kérhet az államrendőrségtől.

Kávéházban, vendéglőben és a fodrásznál követelje a Debreczent.

## Négy millárd kölcsön-előleg folyt be a debreczeni pénzügyigazgatóság területén.

Lánczy Gyula pénzügyigazgató a közigazgatási bizottság tegnapi ülésén beterjesztette a múlt hónap adózásáról szóló jelentését.

Egyenesadókban befolyt márciusban 1 milliárd 039 millió korona. Érdekes, hogy ugyanez a tétel egy évvel ezelőtt, vagyis 1922 márciusban csak 4.537,700 korona volt.

Forgalmi adóban befolyt 920 millió (bélyegben) és 277 millió készpénzben. Állami kölcsönölegben befolyt 4 milliárd 19 millió 329,425 korona, míg az összes kivétel meghaladja a kilenc milliárd koronát.

Balogh István bizottsági tag egyes eseteket hoz fel arra nézve, hogy a kölcsönelőleg kivétel aránytalanul történt.

Lánczy Gyula pénzügyigazgató kijelenti, hogy egyes sérelmek orvoslása a rendeletek keretében meg fog történni és maga részéről is sürgősen intézkedik az ilyen esetekben.

## Ítélet a Nagy Ernő kontra Kozma Miklós perben.

Budapest, április 5. A budapesti királyi törvényszék Török tanácsa ma délben hirdette ki Nagy Ernő nemzetgyűlési képviselőnek Kozma Miklós, a MTI vezetője ellen, sajtó utján elkövetett rágalmazás vétségé miatt folyamatba tett perében az ítéletet.

A királyi törvényszék bűnösnek mondta ki Kozma Miklóst sajtó útján elkövetett rágalmazás vétségében, azért, mert a 8 órai Ujságban megjelent nyilatkozatában azt írta a főmagánvádlóról, hogy nem áll azon az erkölcsi nívón, hogy tőle lovasias elégtételt lehessen kérni. Ezért 70.000 korona fő és 30.000 korona mellékpenzbüntetésre ítélte a bíróság, de az ítélet végrehajtását három évi próbaidőre felfüggesztette. Az ítélet megokolása szerint Kozma bűnösségének megállapítása azon az alapon történt, hogy politikum nem bizonyítható és nem alkalmas arra, — hogy abból valakinek az erkölcsi nívója megállapítható. Miután ez a kifejezés, hogy valaki „nem áll azon az erkölcsi nívón“, nem egy közvetlen tényre való utalás, hanem valakinek politikai magatartására jellemző kifejezés, ennél fogva ez a kifejezés nem is lehetett alkalmas perrendszerű bizonyításra. Kozma Miklóst ebben az egy pontban mondotta ki bűnösnek, ellenben konkrét megállapításait, mint „aljas rágalmazás“ és „Podzsupán“ a kir. törvényszék az ítélet indokolása szerint teljes mértékben bizonyítottának vette. — mert Kozma Miklós teljes egészében, perrendszerűen bizonyítani tudta.

A bíróság figyelembe vette a vádlott büntetlen előéletét és jogos felháborodását.

A főmagánvádló ügyvédje felebbezést ljeentett be az indokolás ama része ellen, amely az aljas rágalmazás és a podzsupán kitételek jogosságát állapítja meg Nagy Ernő terhére.

Kozma Miklós védője szintén felebbezést jelentett be a bűnösség megállapítása miatt. A bíróság a felebbezéseket elfogadta.

PRANVAT ezüst, briliáns, hamis fogat 1 gram aabb árban VESZÉK. STEINER MIHÁLY Hatvan-u. 2. 1-60 om.

ALLANDÓAN minden nap NYITVA  
5  
REGGEL 5 ÓRÁIG  
a Modern Gábor

BÁNÓ ANDOR ARANY ANGYAL gyógyszerháza  
Az összes betegápolási cikkek és orvosi műszerek nagy raktára.  
Debreczen, Piac-u. és Szent Anna u. sarkán. Telefon 4 53.

## Németországot általános vasutassztrájk fenyegeti.

Bécsen át jelenté telefontudósítónk: Németországot általános vasutassztrájk fenyegeti, a birodalom egyes területein már is részleges sztrájkok vannak. A közlekedésügyi miniszter megígérte, hogy a fizetéseket lényegesen felemeli, de a mai minisztertanács a miniszterre vonatkozó javaslatát nem fogadta el. Elhatározták, hogy a vasutasszövettségnek egy másik javaslatot tesznek.

## A mohácsi tagosítás első két áldozatát életemették.

Mohács, április 5. Ma délelőtt temették el a szerencsétlen kimenetelű tagosítás első két áldozatát: Kollar Illést és Györgyöt. Ma délelőtt meghalt Paskovits János, ki comblövést kapott. Ezzel az áldozatok száma háromra emelkedett. Barác és Cselenak sebesültek állapotja aggasztó. — Életbenmaradásukhoz kevés a re-

mény.  
A nyomozás lassan folyik, mert a polgárság elzárkózik minden felvilágosítás elől. Az izgatók közül előállították Kolučzán Mártont, aki a főjegyző aajtáját törte be és Cserni Mátyást, aki az egész idő alatt egy farakásról izgatta a tömeget és Balázs István jómódu gazdát.

## Hamis volt a sikkasztó pénztárnoknő bizonyítványa.

Mint megírtuk a rendőrség még mindig folytatja a nyomozást a sikkasztó Vargáné ellen, aki a Csanak-cég pénztárnoknője volt és mint ismeretes 8 millió korona el-sikkasztása után Debrecenből megszökött.

A nyomozás során alaposan meg vizsgálta a rendőrség azt az érettségi bizonyítványt, melyet Vargáné Rákosi Gizella a Csanak-cégnél hátrahagyott. Az érettségi bizonyítvány 1919-ből van keltezve s azon a szegedi városi felső leánykereskedelmi iskola pecsétje van. A pecsétről azonban hiányzik a szab. kir. város körirat, csupán csak város áll. Ebből is, de meg a dátumból is azt állapították meg hogy a bizonyítvány közönséges hamisítvány. Ugyanis Szegeden sosem volt kommunizmus, így nem is vágták le a szegedi bélyegzőkről a „szab. kir. város” köriratot. Egyebekben a rendőrség megke-

reste a szegedi női felső kereskedelmi iskolát, ahonnan még nem jött tegnap délig semmiféle értesítés.

A sok megkeresésre egyébként még sehonnan sem érkezett értesítés Vargáné Rákosi Gizella előéletére vonatkozólag, ami ugyan csak erősíti azt a gyanút, hogy a megszökött sikkasztó pénztárnoknő álneven szerepelt és Vargáné Rákosi Gizella az illetőnek hamis neve.

A rendőrség most már az egész ország rendőrségeivel nyomoz a sikkasztó pénztárnoknő és férje után, de eddig még nem sikerült az illetők nyomára akadni.

A rendőrség azt hiszi, hogy a megszökött sikkasztó házaspár a megszállott területre szökött és alapos a gyanu, hogy másfelé is követtek el szélhámoságot vagy sikkasztást.

## Amikor a panaszos a rendőrség őrizetbe veszi.

### Elásott lopott fehérneműek.

Wurst Alajos Burgondia-utca 7. szám alatti lakos több millió koronát érő ruhaneműjét mosás végett átadta Varga Ferencné Kálló Róza Kisfaludy-utca 28. szám alatti lakó mosónőnek. A mosónő a ruhákat átvette s elment a lakására. Ott már várakozott rá testvére Nagy Józsefné szül. Kálló Eva cigányasszony, akinek Vargáné a ruha nagy részét eladta, más részét pedig a lakásukhoz tartozó kertben elásta.

Másnap aztán Varga Ferencné felment a rendőrségre, ahol bejelentette, hogy ismeretlen tettesek lakásába behatoltak és onnan a mosásra átvett és Wurst Alajos tulajdonát képező circa 7-8 millió koronát érő fehérneműeket ellopták. A feljelentés alapján a rendőrség nyomozást indított. Detektívek szállottak ki a Kisfaludy-utca 28. szám alá és a nyomozást bevezették. Felkutatták a detektívek az egész lakást, de nem találtak semmiféle gyanús nyomot, majd kimentek a lakáshoz tartozó kertbe, ahol nyomok után kutattak.

Az egyik detektív előtt — a kertben kutatva — gyanus lett a melegágy melletti rész. Itt ugyanis frissen volt ásva a föld.

Mikor a detektívek a frissen ásott részhez értek, a cigányasszony megjegyezte:

— Ez az ásás kérem, semmi, a napokban kertészkedtem.

A detektívek azonban ásót keritettek s a frissen ásott részen felásták a földet. Nem sokáig kellett dolgozni, mivel egy-két ásvágás után előkerült egy papircsomag, benne az elveszett fehérneműek egyrésze.

Most aztán a detektívek előtt minden világosan kitűnt.

Vargánét előállították a rendőrségen. Ott megkezdték kihallgatását.

A kihallgatások során előbb tagadásban volt, később azonban bevallotta, hogy a neki mosás végett átadott ruhák egyrészt eladta testvéreinek, akit a rendőrség ugyancsak őrizetbe vett.

A további kihallgatások után a két cigányasszonyra több lopást bizonyítottak rá. Épen ezért mindkettőt őrizetbe vették és szombaton délben átkísérték őket a kir. ügyészségre, ahol mindkettőt ellenbűnvádi eljárást indítottak.

## Tíz millió német él megszállás alatt.

Berlin, ápr. 5. Félhivatalos adatok szerint a Ruhr- és a Saar-területen a lakosság száma 10.000.000 főre rug. Eszerint Németország lakosságának hatodrésze él idegen uralom alatt. A kiutasítottak száma még mindig 110 ezer. A politikai foglyok száma 1200.

## Grafikai kiállítás Debreczenben.

Az emberiséget abban az ósállapotban ellépezni szinte lehetetlen a mai kor szülöttének: mikor még gondolatait egymás között bizonyos megrögzített jelek alakjában közölni nem tudta. A művelődéstörténet tanuskodik arról, hogy ez pár ezredéve így van. Persze, a jelek eleinte fogalmakat képviseltek, majd később szavakat, majd szótagokat. — Ezek egyszerűsítéséből alakult ki a betűírás.

A nyugati kultúra fejlődésére a legnagyobb hatást a könyvnyomtatás feltalálása gyakorolta. S mivé fejlődött ez feltalálása óta, a technikai felfedezések mily hatalmas erőt adtak a fejlődés fokának emlékezéséhez! Ma már a nyomtatott betű a legkisebb kunyhótól a legdiszesebb palotáig, az ipar és kereskedelem-ben, a tudományban nélkülözhetetlen tényezővé vált. Fejlődésének a világháboru vérzivatarra sem tudott gátat vetni. Uj sokszorosító eljárások, új művészeti irányzatok törtek utat a nyomdászatban is.

Csonka-Magyarország nyomdászatát a szűk keretek közé szorított gazdasági, kereskedelmi élet nem tudta meggátolni abban, hogy a külfölddel versenyképességét megtartsa és termékei a technikai és stílusbeli előállítás módját tekintve, a külföldi mesterek, nagy szaktekintélyek elismerését is kivívták.

A debreceni nyomdászok által a husvéti ünnepek alatt, április 20-21. napjain rendezendő grafikai kiállítás is azt célozza, hogy a nagyközönség megismerkedhessen a magyar nyomtatás, a magyar grafika mai irányzatával. A tíz évvel ezelőtt rendezett kiállítás óta történt technikai és stílusbeli haladás hatalmas mérvét konstatálni fogják az érdeklődők s a kiállítás rendezősége mindent megtett arra nézve, hogy a magyar, közelebbről pedig a debreceni nyomdászat s általában a grafika diadalát hirdesse a kiállítás nagyszertű összeállításával. A kiállítás a Városháza dísztermében lesz és megtekintése díjtalan.

## A Szentszék rokonszenvez a magyarsággal.

Budapest, április 5. Schioppa Lőrinc, pápai nuncius pénteken este érkezett meg Rómából, ahol szabadságidejét töltötte.

Munkatársunk előtt a nuncius kijelentette, hogy boldog, hogy megint visszatérhetett Budapestre. Rómá-

ban azt tapasztaltam — mondotta — hogy az a rokonszér és szeretet, a mely szívemben Magyarország iránt lakozik, teljesen összhangban van azokkal az érzelmekkel, amelyeket a Szentszék a magyarság iránt táplál.

## Róma és Nápoly közt megszakadt a vasúti összeköttetés.

Róma, ápr. 5. Róma és Nápoly között földomlás következtében lehetetlenné vált a vasutak közlekedése. A forgalmat átszállással bonyolítják le.

## Bonyodalom az utmester kinevezése körül.

A városnál Dávid Sándor utmester elhalálásával megüresedett állásra a pályázat lejárt és úgy, hogy az állást a sok pályázó közül Horváth Béla nyerte el, akinek érettségije, jogi alapvizsgája és legtöbb hadi szolgálata van.

A kinevezés már már megtörtént, mikor is az illetékesek figyelmét arra hívták fel, hogy a Horváth Béla pályázatához mellékelt erkölcsi bizonyítvány még 1922-ből kelt és a következő időkre vonatkozólag nincs megfelelő bizonyítványa. — Eppen ezek miatt a kinevezést egyelőre függőben tartják.

ALLANDÓAN minden nap NYITVA

reggel **5** óráig  
a Modern Cabaré

## Gazdasági magvak:

Lucerna, Lóhere, Répa, Bükköny, Angolperje, Kerti pázsit, Cinkorcirok, Kendermag, Mák, Borsó, Lencse stb. válogatva.

## Erfurti konyhakerti és virágmagvak

a legiztosabban termő valódi jól bevált fajokban, legolcsóbban kaphatók

**KONTSEK GÉZÁNÁL, Debreczen, Kossuth-utca.**

## Takács Imre hangszerbészítő

Elvállal zongora javítást, hangolást és hosszú zongorák átalakítását rövidre; ugyszintén orgona és harmonium javítását elvállal úgy helyben mint vidéken.

**Debrecen, Lorántffy-utca 40.**

# Hírek

## A városi muzeum munkásságának elismerése.

Magángyűjtők a történelmi Debreczenben. — A muzeum keletkezése.

A kultuszminiszterium kiadásában megjelenő „Közművelődés” című előkelő tudományos folyóirat legutóbbi számában a debreceni városi muzeumot ismertette, annak gazdag anyagáról, példászerű berendezéséről és a muzeumi tisztviselők nagy jelentőségű kulturális munkájáról szólva, dicsőítő hangon részesíti elismerésben a városi muzeumot.

A cikk történelmi visszatekintést is nyújt a debreceni muzeális gyűjtemények keletkezéséről, az időbelileg elsőnek, már a XVI. században felállított református főiskolai könyvtárról, melynek természetrajzi, természetföldrajzi és régiséggyűjteményei is korán híressé váltak. A magángyűjtők, mint Maróthy, Sinay, Lugossy, Révész, Fáy polgármester, Veszprémy István orvos, Nagy Gábor ügyvéd és Kazay Sámuel gyógyszerész szorgalommal összeállított gyűjteményei is nagy mértékben járultak hozzá a régi Debrecen nagy hírű kulturájának emeléséhez. Ilyen magángyűjtők adományai táplálták és növelték a főiskolai könyvtárt, mint a nemrégiben, alig két évtizede alapított városi muzeumot is.

A muzeum alapításának gondolata már a múlt század hatvanas éveiben felvetődött, de a gondolat csak 1902. évben öltött testet, mikor Löfkovits Arthur harmadfőlezer darabra menő régiséggyűjteményének felajánlásával megvetette alapját a mai városi muzeumnak. E kicsiny magból szökkent sudárba ez az intézmény, mely ma már az ásatások útján szerzett gazdag régiségtárral és a speciális debrecenvidéki néprajzi tárral országos népszerűséget nyert.

A muzeumnak két évtized alatt tett lendületes felvirágzása, anyagának tizenháromszorosra való növekedése első sorban Zoltai Lajos igazgató érdeme, amint ezt az említett folyóirat hangsúlyozza. E fáradságtalan, kitartó férfi, aki a debrecenvidéki halmok ásatásaival rengeteg őskultur-estéket hozott napvilágra, minden tőle kiterjeszkedő gyűjtőmunkájával folyton bővíti a muzeum anyagát. Cikkeivel, tudományos dolgozataival egyrészt tudományos problémák tisztázásához járul hozzá, másrészt népszerűsíti a muzeum gondolatát. A néprajzi osztályt Ecsedy István dr. rendezte be. E kiváló etnografus fáradszó munkával kutatta fel a Hortobágy-vidéket és a Tiszamentét s óriási szépművészeti anyagot mentett meg a muzeum számára a pusztulástól. A nagy kultúr- és néprajzi gyűjtőmunkáját teljesítő könyvtárt és a képtárt Nagy József vezeti rátermett szakavatottsággal. Zoltai igazgató mellett két évvel ezelőtt hasznos segítő társat állított a városi tanács Sőregi János személyében.

„A muzeumnak ez a maroknyi vezérkara mintaszerű rendet tart a gondjaira bízott gyűjteményekben, s zive minden érzésével, lelke minden gondolatával szinte kizárólag ezeknek él, ezek érdekében agít, dolgozik a mai viszonyok közt esodálatra méltó őszinteséggel, nem egyszer városágos önmegtartóval. A muzeum már ma is oly eleven tükrökre a város régi életének és kulturájának, hogy ebben a tekintetben többi közgyűjteményeinknek példaképe lehet.” — írja az említett folyóirat.

Jól esik nekünk is, hogy városunk e fontos kulturintézményét az arra hivatott felsőbb fórum ilyen meleg elismerésben részesíti. S reménykedéssel gondolunk egy most bekövet-

kező, további jelentős fellendülésre, mikor muzeumunk majd a Déri muzeummal együtt szolgálhatja nemes

törekvéseivel, céljaival, kiváló tisztviselőivel a magyar kultúrát. —szb.

## A hortobágyi legeltetés és a legeltetés rendje és bére.

### Zöld József gazdasági tanácsnok nyilatkozata.

A hortobágyi legeltetésről és a legeltetés rendjéről a helyi lapok legutóbbi számaiban a valóságnak nem minden tekintetben megfelelő tudósítások jelentek meg, amelyek alkalmasak az érdekelt gazdaközönség félrevezetésére. Minthogy az érdekelt körből több oldalról kértek felvilágosítást és helyesbítést, a legeltetők felvilágosítása céljából megkérdeztük Zöld József tanácsnokot, ki a gazdaközönség részére való tudnivalókról a következő felvilágosításokat adta:

### A kihajtás.

— A kihajtás kezdő határideje juhokra nézve március 15., lovakra és sertésekre április 12. szarvasmarhákra április 10. Aki jószágát a Hortobágyon kívánja legeltetni, a városi számvevőségénél váltassa ki hajtó-céduláját (emelet 18. sz. szoba). Hajtó-cédula nélkül a Hortobágyra jószágot legeltetésre hajtani tilos. A kihajtott jószágokat a hortobágyi hídnál állatorvos vizsgálata alá veszik, ennek eredményéhez képest a hajtó-cédulákat az állatorvos záradékoltja. Állatorvosilag meg nem vizsgált jószágot gulyába vagy nyájba behajtani tilos. Ragályos betegségekre gyanus állatot az állatorvosnak vissza kell utasítani. Az ilyen jószágot a tulajdonos köteles visszahajtani.

### A legelőbér.

A legelőbér számos jószágonként 50 kg buza egyenértékének felel meg debreceni paritáson. A legelőbérlet a lakók előre fizetik, a háztulajdonosok utólag. Aki a múlt évről legelőbérrel, kútbérral, vagy pásztorbérrel adós, tartozásának kiegyenlítéséig hajtó-cédulát nem kap. A legelőbér befizetése tekintetében két drb tavalyi szarvasmarha vagy ló, 5 drb sertés vagy juh vétetik egy számos jószágának.

### A kútbér.

A kútbér juhok után darabonként 25 deka, a közös gulyákba (ökör, tinó, szűz, bikagulya) hajtott szarvasmarhák után darabonként másfél kg buza egyenértékében állapították meg. Kútbér tekintetében a számos és tavalyi szarvasmarha között különbség nincs. — Hágóbikák után kútbér nem szedetik, illetve a hágóbikák után fizetendő kútbér a bikagulya címen szedetik be. Ezeket a kútbéreket a hajtó-cédula kiváltása alkalmával kell lefizetni, ugyan olyan ki- számítás szerint, mint a legelőbérlet. Ezek a kútbérek nem a házipénztárt, hanem az illető gazdaságokat illetik. Az így befolyó összeg nem a házipénztár használatára, hanem az illető gazdaságok s a bevétel a felügyelő gazdáknak közvetlenül a számvevőséghez benyújtott kérésére és nyugtájára a házipénztár fizeti ki tetszés szerinti részletekben s a buzának a kifizetési egyenértékében. Ha tehát a buza ára feljebb emelkedik, a felügyelőgazda nagyobb összeget kap, mint amennyit tényleg befizettek, viszont ha a buza ára lejjebb száll, kevesebb összeget. A buza árának változásából előállható rizikókat a házipénztár magára vállalja. E kútbérből befolyó összeg felhasználását az illető gazdaság saját hatáskörében intézi, arra nézve a városi hatóságnak semmi befolyása nincs, ennél fogva az összeg felhasználását sem vizsgálja.

A többi gulyák, ménesek, nyájak után fizetendő kútbérek az illető gazdaságok saját hatáskörükben állapítják meg, szedik be és használják fel, amikről a városi hatóságnak tudomása nincs.

Ezeket a kútbéreket is lehetne akként kezelni, mint a juhok és közös gulyák kútbéreit, ezt azonban az illető gazdaságok nem kérték. Ugy látszik mereven ragaszkodnak a régi rendszerhez.

### A bikabér.

Bikabér címen a legelőbér befizetése alkalmával tehenenként 5 kg buza egyenértéké fizetendő a legelőbérre érvényes kiszámítás szerint. Az így befolyó buza egyen érték teljes egészében a bikák díjazására fordítatik a kifizetési egyenértékben.

### A pásztorbér.

A pásztorbér beszédésére a hatóság nem vállalkozhatik, mert különböző minőségű termények és elaprózott szalonna-tételek beszédésére berendezkedve nincs. Pásztorbér beszédésének kérdését a gazdaságok évtizedes gyakorlat szerint saját hatáskörükben intézik el.

### Lépfene elleni oltás.

Ugyane tárgyban adták ki a következő hirdetményt:

Debrecen sz. kir. város I. foku közigazgatási hatósága a törvényhatósági m. kir. főállatorvos felhívása alapján figyelmezteti az érdekelt állattartó gazda közönséget, hogy a hortobágyi közlegetőre való tavaszi állat kihajtás előtt a lépfene állati betegség ellen igyekezzenek jószágait védő oltással ellátni.

Ezenkívül nyomatékosan felhívja a hatóság az állattartó gazdákat arra, hogy bármelyik állatnak lépfeneben való megbetegedését vagy elhullását az 1888. évi VII. tc. 28. paragrafusára rendelkezése szerint az I. foku állategészségügyi hatóságnál azonnal jelentsek be.

### Debrecen sz. kir. város

I-ső foku közigazgatási hatósága.

— Fényüzési adók fizetők figyelmébe! A munka torlódás elkerülése végett az 1924 március hóban beszédett fényüzési adónak az állampénztárba való beszállítására nézve a következő határnapok vannak megállapítva. 1924 április 7 a fényüzési vállalatok, kávéházak, cukrázdák, éttermek, tejszarnokok, orfeumok és kabarék, úgy szintén mindazon kereskedők akik általánosan fizetik a fényüzési adót. 1924 április 8-án az A, B, C, D, E, F, 9 én a G, H, I, J, K, L. 10 én az M, N, O, P, 11-én az R, S, 12-én a T, U, V, Z. betűkkel kezdődő általános fényüzési cikkel kereskedők fizethetik a fényüzési adót. Az elmaradottak szintén április 12-én fizethetnek, de az elmaradásukat szintén igazolni tartoznak. Felhívjuk az adózók, hogy a határnapokhoz ragaszkodjanak, mert egy rendbontó az egész sorrendet meggátolja és azon cél, hogy a hosszas várakozásokat meggátoljuk lehetetlenné teszi. Aki 15-ike után fizet még 50 százalékos adópótlékot tartoznak fizetni. Magy. kir. állampénztár.

„Autisanol” izzadás ellen.

## Vasárnapi istentiszteletek.

A ref. templomokban. Nagytéplomban d. e. 10 ó. Molnár Ferenc, d. u. 5 ó. Keresztury József. Kistéplomban d. e. 10 ó. Uray Sándor, d. e. 11 ó. dr. Révész Imre; karéneket énekel a Tanító Vegyeskar; d. u. 3 ó. Török István. Kossuth u. téplomban d. e. 10 ó. Kocsis János, d. u. 5 ó. Baja Mihály. Árpád téri téplomban d. e. 10 ó. Papp Imre, d. u. 3 ó. Demeter Béla. Ispotályi téplomban d. e. 10 ó. Siposs Imre; karéneket énekel a Horthy dalárda; d. u. 3 ó. Papp Imre. Homokkerti imaházban d. e. 10 ó. Csüry István. Szegényházban d. e. 10 ó. Gábor Andor. Nyilas telepen d. u. 5 ó. Siposs Imre. Köselyszegen Nagy Lajos. — Vasárnapi iskolák a következő helyen tartanak: Diakonissza Otthonban, Ispotály-telep d. e. 9 ó. Széchenyi utca 4. sz. a. parochián d. e. 9 ó. Dóczy intézetben, Kossuth u. d. e. 9 ó. Leány u. isk. d. e. 9 ó. Nőegyleti Árvaházban d. e. 9 ó. Csapó kerti isk. d. e. 9 ó. Csapó isk. d. e. 11 ó. Homokkerti imaházban d. e. 11 ó. Egyháztéri fiúiskolában d. e. 11 ó. Paesirta utcai fiúiskolában d. e. 9 ó. Rakovszky u. isk. d. e. 11 ó. — A Konfirmált Leányok Szövetségének összejövetele vasárnap d. u. fél 4 ó. Ispotály telep 9. sz. a. tartatik. — A Keresztény Ifjúsági Egyesület f. hó 6. napján, vasárnap, Kollégium, földszint 4. sz. a., d. u. 5 ó., a szokásos összejövetelét megtartja. — A Kálvinisták Templomegyesülete Vegyes Enekkara tanulási órát tenként — hétfőn és csütörtökön tartja 6—7-ig, a Tanító Otthonban (Egyházi hivatal udvarán, keresztépilet). Új tagok jelentkezését ugyanakkor és ugyanott elfogadja Szabó Lajos ref. kántor, karnagy.

A róm. kath. templomban. Ma vasárnap délelőtt fél 7, 7, 8, fél 9, háromnegyed 11 és fél 12 órakor csendes szent misék fél 10 órakor nagymise, utánna szent beszéd. Délután fél 4 órakor keresztúti ajátosság és utána szent beszéd.

A gör. kath. templomban. Reggel 7 órakor reggeli istentisztelet, 8 órakor olvasott szent mise, 9 órakor olvasott szent mise a róm. kath. tanulók részére, 10 órakor ünnepélyes szent mise szent beszéddel. Délután fél 3 órakor rózsafüzér ajátosság, 3 órakor vecsernye kereszténytanítással.

Pénteken délután 5 órakor szentségimádás böjti szent beszéddel.

Az ág. h. ev. templomban (Miklósetca 3.) f. hó 6-án, vasárnap d. e. 10 órakor presbiter-iktató ünnepi istentisztelet, évgzi Farkas Győző lelkesz. 11 ó. közgyűlés. Offertorium.

Unitárius istentisztelet. Józsan Miklós budapesti unitárius esperes, püspökvikárius április hó 13-án délelőti fél 12 órakor a Kossuth utcai ref. templomban istentisztelet tart és urvacsorát oszt. 12-én délután 6 órakor a gondnok hivatalban (Hatvan-utca 24.) közgyűlés lesz, amerre a híveket tisztelettel meghívja a gondnok.

— A Katolikus Férfiliga harmadik éves működése alkalmából tegnap este a katolikus templomban vallásos áhitatot tartott. A Liga vezetője Kompassy Árpád lelkes monddott az egybegyűlteket előtt lelkes hangú beszédet. Rámutatott arra, hogy bizonyos külső behatások következtében elernyedés tapasztalható, pedig a Liga tagjaira a vallás erkölcsi téren nagy feladat vár. Buzgóságra és hitbeli kitartásra buzdította a tagokat. Sajnálatos jelentette be, hogy az idén Omerovits páter, a Liga alapítója áthelyezése miatt nem jöhet Debreczenbe.

— Az Ev. korfirmáció tanítás husvét keddjén veszi kezdetét. Az előzetes jelentkezés a lelkeszsi hivatalban szülők kíséretében már most eszközöndő.

— Köszönetnyilvánítás. Alulirof családtól ez uton is fogadják köszönetünket mindazok, akik megboldogult leányunk Varga Rózsika temetésén megjelenve és nagy fájdalomunkban osztozva résztvettek, Tisztelettel Beke Gusztáv és neje.



### Házasság.

A debreczeni állami anyakönyvi hivatalban a következő házasságot kötötték meg:

Szirák László butorfenyésző ref. Helymegl. Eszöböt ref. Kocsis Károly főzs. örömmester ref. Nagy Margit ref. Dr. Sici Ferenc B. Pál ügyvéd r. k. Szabo Katalin Erzsébet ref.

— Megdézsmált szállítmány. A m. kir. állami gyermekmenhely számára a minapán nagobb mennyiségű gyermek ruha érkezett. A ruha zakomány szállítását a menhely gondnokára egyik szállító cégre bízta. A cégtől a tén. stráfkocsi mentek a pályaudvarra s a szállítást lebonyolították. Két stráfkocsi azonban a szállítást megdézsmálta. A rendőrség megállapítása szerint a lopás Sipos Imre Tócsa-kert Méhes utca 9. szám, és Rozmann István Simonffy utca 29. szám alatti stráfkocsik követek m. Mindkettőt előállították a rendőr égen. Kihallgatásuk során nyomoru rá vonatkoztak és megemlítették, hogy a heti 75000 koronás fizetésből sehogysem tudtak kijönni, így kénytelenek voltak lopni. A rendőrség mindkét stráfkocsist átadta a kir. Ügyészségnek.

— Két fiatalember kvártélyt kaphat Schimidt nénel Zsák utca 2.

— Minden vasárnap 43 Unneppnap PORTER SÖR csapolás a Vasúti vendéglőben.

## Színház

### A Csokonai-színház műsora:

Vasárnap délután. Pompadour, operett, este, Sybil, operett.  
Hétfőn, Buzakalász, szindarab, A) bérlet. Bemutató.  
Kedd, Buzakalász, szindarab, B) bérlet. Szerda, Buzakalász, szindarab, C) bérlet. Csütörtök, Gésák, op., D) bérlet.  
Péntek, H. mlet, tragédia, bérletszünet.  
Somlai m. v.  
Szombat, A vasgyáros, színmű. bérletszünet. Somlai m. v.  
Vasárnap, délután, Sárga csikó, népszínmű. Somlai m. v.  
Vasárnap, este, Ocskai brigadéros, színmű. Bérletszünet. Somlai m. v.  
Hétfő, A kék posta kocsi, operett. Bemutató. A) bérlet.

### Somlay Arthur három napos vendégszereplése a Csokonai-színházban.

A színházi szezon egyik kiemelkedő eseményének ígérkezik Somlay Arthurnak, nagy klasszusú fővárosi művészek, három napos debreceni vendégszereplése, mely április 11-től 13-ig tart. Első este a „Hamlet” címszerepében lép fel, 12-én a Vasgyáros-ban, 13-án délután a Sárga csikó-ban, este az Ocskai brigadéros-ban. Somlay jelenleg az Unió színházi r.-i. budapesti színházainál van szerződésben és nemcsak a műértő közönség előtt, de művészi körökben is a mai klasszikus színjátékok legkiválóbbjai között van a közfelfogásban. Somlay debreceni vendégszereplése feltűnően vegyes műfajú szindarabokat összefoglaló műsor ellenére is a legszebb sikert hozza.

### A színházi iroda jelentései:

„Pompadour” a legnagyobb sikerű operett egyike került ma délután méltó helyekkel színpadra. A címszerepet Kovács Terus játssza, partnere René, Unger István.

Kidár Böske, az új primadonna, a népszerű Sybil operett címszerepében mutatkozik be ma este a vasárnapi közönségnek.

Móricz Zsigmond író legújabb színműve, a „Buzakalász” került hétfőn bemutatásra. A szerző egy feleség küzdelméről, ki férje a polgármesternek a közügyek iránti önfelelődozásából a házi tűzhelyhez való visszacsábítását írja elénk a főle megszokott egyéni, bravuros módon.

# Közgazdaság

## Javuló irányzat a magánforgalomban,

Kosztópénz 1 százalék.

A mai magánforgalom nagyon csöndes volt. Ugy a vevők, mint az eladók tartózkodtak az üzlettől. Az irányzat délfele valamivel javult, a tegnapiál jobb árfolyamok kerültek felszínre. Délben egyformán jelentkezett pénz- és áruhiánlat.

Két óra körül a bécsi hírek hatására nyugodt hangulat lett urrá a piacon.

Promt pénz 1 százalék.

A következő árfolyamok kerültek felszínre Lloyd bank 18—18 és fél. Cseh 31 és fél. Angol—magyar 94—98. Hazai bank 288—305. Ker. bank 1630—50. Amerikai 18—18 és fél. Pesti Hazai 5000—100. Bors. miskolci 160. Budapesti gőz. 160—175. Kősrén 3625—750. Szigó 780. Urikányi 960—1100. Athenaeum 235. Palla: 175. Ganz Danub. 4350—450. Ganz villamos 2009—2150. Rima 167—70. Spódium 275. Gummi 500—20. Cukor 3820—900. Georgia 590—610. Viktória 9. Levante 330. Lithig 8 és fél. Mitr 420. Nova 1574. Állam vas. 610—15.

### Zürichi zárlat.

Budapest 75. Páris 3310. London 2475. Newyork 575. Brüsszel 2790. Milánó 2520. Hollandia 213 és fél. Berlin 120 Bécs 80. Szófia 410. Prága 1707 és fél. Bukarest 295. Belgrád 710.

### Árfolyamok.

A takarékkorona árfolyama 1924. április 5—7 ig: 100 takarékkorona egyenlő 113 papir koronával.

### Mozgósínházak jelentései:

#### Meteor-mozgó.

Vasárnap „Páris grófnője” világláger, két rész egyszerre. Jegyelővétel délelőtt 10 órától.

Csütörtökön „Halálszakadék”.

#### Vígyszínház-mozgó.

„Zoro és Huru a két strand totografus”. Kísérő „Fix-Fox” burleszk.

Hétfőn „Az ezred leánya”, Priscilla Dean legbravurosabb filmje 8 felv.

Jön! „Halálvitortás” Bumbulóval.

Jön! „Kaméliás hölgy” Valentinával.

#### Apollo-mozgó.

„Forgószél kisasszony” tragikomédia 7 felvonásban.

Hétfőn: Két nagy sláger! „Három éjszaka”, Liane Heidt film! „Totalizátor 5:6000”, lóverseny történet 6 felv.

# Sport

## Vámpetics (Debrecen) két gólja hozta meg a győzelmet a vidékieknek.

Budapest, április 5. Vidéki válogatott—Középmagyarországi válogatott 4:2 (0:1).

A középmagyarországiak heves támadásaival indul meg a mérkőzés. A vidéki válogatottak különböző egyesületekből és kerületekből ve rövidve össze, nem tudnak egyöntetű játékot produkálni és a mez nem értés tartja fölényben a Középmag-

### A devizaközpont árfolyamai:

Egy egység	Pénz (Vétel)	Áru (Eladás)
Dollár . . . . .	76700 K	79000 K
Angol font . . . . .	329700 K	339700 K
Hollandi forint . . . . .	28400 K	29300 K
Francia frank . . . . .	4430 K	4570 K
Svájci frank . . . . .	13300 K	13700 K
Léva . . . . .	545 K	565 K
Cseh korona . . . . .	2270 K	2340 K
Lei . . . . .	390 K	410 K
Lira . . . . .	3380 K	3490 K
Dinár . . . . .	940 K	975 K
100 n. márka . . . . .	— fill.	— fill.
Lengyel márka . . . . .	108	111
Osztrák korona . . . . .	—	—
Napoleonarany . . . . .	266000 pénz.	—

### Ferencvárosi sertésvásár.

Szabadvásári maradvány 129, érkezett 66. eladatott 30. Árak, könyű 18—23590, nehéz 20—25000.

### Terménytőzsde.

A terménytőzsdén csekély forgalom mellett változatlan volt az irányzat. A malmok a listát árát 50 takarékkoronával lezállították. Az árjegyző bizottság a pestvidéki és fehérmegeyi buza árfolyamát csekély mértékben csökkentette a kurzussal a tegnapi nivón tartoztak.

### Hivatalos árak.

76 kilós tiszavidéki buza 3150—175. egyéb 3100—125. 79 kilós tiszavidéki buza 3200—250. egyéb 3150—200. Korpá 2000—2050. A többi cikk ára változatlan.

### FÉNYKÉPÉSZETI CIKKEK

SPRINGER könyvesboltban.

gyarországiakat, akik Cigány kiszökése révén megszerzik a vezető gólt. Szógi kapusnak védeni kellett volna a lövést. A vidékiek keményen küzdenek a kiegyenlítésért, de Középmagyarország hátvéd párja sikeresen veri vissza az erőtlen támadásokat.

A második féldőben a vidékiek csatársora néhány szép támadást vezet ellenfele ellen és a tizedik percben Stöffliak (Sátorlajaujhely) kiegyenlít. A huszadik percben ismét Középmagyarország szerzi meg a vezetést. Sum a huszonegyedik percben belövi a labdát. A gól után Középmagyarország enged az iramból és a játékosokon a fáradtság jelei mutatkoznak. Ezt az alkalmat a vidéki válogatott játékosok ügyesen kihasználják és a 25 percben Stöffliak megint gólt lő. Majd gyors egymásutánban Vampetics (Debrecen) két gólja a vidékiek számára biztosítja a győzelmet. A győztes csapatból a Békéscsabai Minyó jobb összekötő emelkedett ki. Három gólt ő dolgozott ki. Kivülre Szolárszki (Debrecen) és Gombor mutattak jó játékot.

Olimpiai 13 válogatott. Vidéki 13 válogatott 3:0. (1:0)

Kitűnt Debreczenből Farkas kapus ki néhány biztosnak látszó labdát ment bravúrral,

A „Debreczen” telefonszáma esti 9 óráig 7-89

Este 9 óra után 7-88. sz.

### Mai bajnoki mérkőzések.

#### BUSE—DEAC.

A nagyerdei pályán játszik két csapat. A berettyóújfaluiak a tavaszi fordulóban meglehetősen gyengén szerepeltek s minden erejüket meg kell feszíteniök ma, hogy győzzenek. Viszont a DEAC is nagy győzni akárással fekszik a játékba, — hogy a most különösen értékes két pontot megszerezze. Ez, tekintve a két csapat mostani formáját, azt hisszük, sikerülni is fog a szimpatikus egyetemi csapatnak. Biró: Pauló István lesz.

#### Ny. Törekvés—DMTK.

A DMTK a nyiregyháziakat látja vendégül. A Törekvés erős játékerőt képvisel, mindig veszélyes ellenfele a debreceni csapatoknak. Az erőviszonyokat tekintve, eldöntetlen eredmény a legvalószínűbb, habár sok függ a DMTK személyes csapatától is, hogy ma éppen hogy van diszponálva. A mérkőzést Bródy Barna vezeti.

#### Barátságos mérkőzés.

#### DEASE—DTE.

A BUSE—DEAC mérkőzés után 4 órákor a gazdászok játszanak a kék-sárga csapattal. Ez a sportesemény a legnagyobb érdeklődést keltette. Első nyilvános mérkőzésük a pallagi fiuknak, míg a játék értékét nagyban emeli, hogy a DTE szerepeltetni fogja az átigazolás alatt levő erőit, mint Megyerit, a kitűnő fedezet-játékost, aki nem régen tért vissza megszállott területről s játéka még élénk emlékezetében van Debrecen sportközönségének. — Játsszanak még Kovács, a III. ker. TVE centere s Glatz, a DMTK volt hátvédje.

#### Keletmagyarországi sportévkönyv.

cimen Tamássy László, kerületi titkár szerkesztésében a jövő héten jelenik meg egy könyvecske, mely a legnagyobb részletességgel foglalkozik kerületünk minden sportágával, hozza benne az elért legjobb eredményeket, érdekes cikkeket, vezető sport emberek tollából. A könyv ára előreláthatólag 10.000 korona lesz. — Előfizetni a kerületben lehet.

## A kölcsönelőleg befizetéseknél 100 takarékkoronát továbbra is 110 papir koronában számitanak.

Budapest, apr. 5. Az államháztartás egyensúlyának helyreállítására szükséges állami kölcsönelőlegre történő befizetések elszámolásának megkönnyítése céljából a pénzügyminiszter elrendelte, hogy április 8-tól 14-ig bezárólag történő befizetéseknél minden 100 takarékkorona 110 papirkoronában számítassék.

## A jövedelemadó szempontjából felemelték a létminimumot.

Budapest, apr. 5. Az államháztartás egyensúlyának helyreállításáról szóló törvényjavaslat tárgyalása során a nemzetgyűlés pénzügyi bizottsága, mint tudvalevő, a jövedelemadó szempontjából a létminimumot 500 arany koronáról 800 arany koronára emelte fel. A pénzügyminiszter ma ennek megfelelően rendeletet adott ki, amely a módosított jövedelem- és vagyonadó fizetésének céljaira szolgáló bevallások benyújtásáról kiadott minapi rendeletét.

Felelős szerkesztő: PÁLFY JÓZSEF  
Kiadja a T. H. könyv és lapkiadó-vállalat r. t.

Nyomatott a Tiszántúli Hírlap nyomdájában.

**3 HAVI RÉSZZEFIZETÉS**  
mellett készítik öltönyt  
kosztümöt.  
**TEGDÉS J.**  
Péterfia-u. 42. sz.

A város legszebb helyén, a központban  
**átadom öt szobás első emeleti utcai lakásomat 10 évre bérletbe annak,**  
aki elsőhelyeni betáblázásra 600 millió korona kölcsönt nyújt, akár buza, akár aranyparításban bekebelezve. Évi rendszeres kamatot fizetek és a lakást, mely saját házámban van  
**10 évig bérmentesen adom!**  
A bérletjog telekkönyvileg bekebelezhető!  
Gyönyörű, parkettes, 5 szobás utcai, 1. emeleti lakás, 2 balkonnal, minden kényelemmel. Előszoba, konyha, spejz, fűdőszoba, belső angol klozett stb.  
Megbízottam Nagy Lajos ingatlanforgalmi iroda nyújt bővebb felvilágosítást a komoly érdeklődők részére, kikkel csak személyesen tárgyal a délelőtti órákban, a Veres-utca 9. szám alatti irodában.

**Figyelem!**

Új fodrász üzlet nyílt Péterfia-utca 11. szám alatti, ahol bámulatos olcsó és figyelmes kiszolgálásban részesül az alábbi árak mellett.  
Borotválás — — 2000 K  
Hajvágás — — 4500 K  
Hajvágás géppel 3500 K  
Babi hajvágás — 5000 K  
Bérletjegy 10 számmal 18000 K  
**Füvesi László.**

Hazánk gyógyforrás kincsei a jászkarajenői keserű és glaubersós források vizei a:

**„Mira“ Bábó keserűvíz**  
gyermek részére

**„Mira“ keserűvíz**  
felnőttek részére és a

**„Mira“ klaubersós víz**  
nélkülözhetetlen tesznek minden idegen gyógyvizet jelesül a

**Karlsbadi vizet**  
Egyetemi tanárok elismerő nyilatkozatai. Kapható mindenütt, **főlerakata**

**Kontsek Géza**  
Debrecen, Kossuth-utca.

Budapesti előkelő ásványolajipar

és tolonyszakmabeli gyári t.-t.

debreczeni székelyhelyi szakmában jártas, különösen fogyasztóknál jól bevezetett **előszívó** melletti belépési keres. — Ajánlatok

**„VEZETŐ ÁLLÁS 2997“** jellegűre SARKADY KENDŐT IRODÁBA, Budapest, VI., Vilmos császár-út 33. kerület.

Eke, Borona, Répavágó, Szecsavágó, Plantage és mindenféle mezőgazdasági gépek

**„PYRAMIS“ Magyar Földbirtokosok és Földberlők Kereskedelmi t. t. fiókja**  
**Piac ucca 64. szám.**

Gabona, erőtakarmány és magosztály. — TELEFON SZÁMOK: 13—43 és 12—50.

**KÖZALKALMAZOTTAK I**  
a HUNGÁRIA HENGERMALOM RÉSZVÉNYTÁRSÁGNÁL (Homokkerti) olcsó áron vásárolhatnak mindennemű örléményt kicsinyben is, ugyanott terményeik előnyös feltételek mellett megőrltetnek, vagy kívánatra örléményre kicseréltetnek.

**ELADÓ**

4 m tiszta új világos drapp gyapjú grenadin jutányos áron. — Batthyányi utca 16. Keresztépület.

Legszebb kalapok Frank Edénél.

**LIPCSEI SZÖRMEHÁZ**

**Kohn Sándor**  
szücsmeister

Debreczen, József kir. herceg-utca 1. sz. alatt.  
(Arany Bika épülete.)

Villanyerőre berendezett szörme s téli ruhák molykár elleni megóvása.

Mindennemű szörmek festését, vadbőr kikészítését lipcsei módszer után jótállás mellett vállalok.

**MERINO posztókereskedelmi rt.**  
Ierakata Piacz-utca 49.

**Tavaszi ujdonságok megérkeztek**

Legnagyobb választék férfi szövetkülönlegességekben. Kangarú, Burberry, Irak és smoking kelmékben. Kabát ill. zúrek. Szolid szakott árak.



**IRAK! PÉNZESEMBEREK! GAZDÁLKODÓK!**

Hozzátok szólok, kiknél a pénz nem játszik szerepet!

**ELADÓ A SESTAKERTBEN AZ ANDRÁSSY-UT 22. SZ. VILLA!**

Uri negyed! Csoda szép hely! Fel-séges levegő!  
Az Andrassy ut a Margit-fürdő és az István gőzmalom közötti ut folytatása!  
A villa masszív, téglá épület, cseréppel fedve, télen, nyáron lakható! Annak idején dr. Kun Béla egyetemi tanár ur öméltsága építette, utóbb a megboldogult Nyilassy Károly felsőkereskedelmi iskolai tanár ur tulajdona volt, kinek özvegye jelenleg Kolozsváron tartózkodik. Ez az egyetlen oka e szép villa eladásának.  
Magában foglal 3 szép szobát, nyitptt verendával. Előszoba, fűdőszoba, konyha, kamara, belső angol klozett, Villanyvilágítás! Csarép és Meidinger kályhák. Beonirozott bors pince.  
Külön épületben van a cselédlakás, szivattyús kut, park, gyümölcsös és vegyes fajú termőszőlők 613 négyeszőgöl.  
Nagyon természetes, hogy ezen villa eladása felett is a NAGY LAJOS Országos Ingatlanforgalmi Vállalat rendelkezik, egyedül csak ott köthető meg a vételi jogügylet, ott szerzhető bővebb felvilágosítás és ott teendő is a vételi foglaló is! Iroda Veres-u. 9.

Legolcsóbban szerezhetők be a legújabb divatu **tavaszi átmeneti, kabát és öltönyszövetek**

**Feldheim Desőnél**  
Piacz-utca 67. sz  
Telefon: 11—05. sz.

Elsőrendű **szöveti cserép, oltott és darabos mész**  
bármily mennyiségben azonnali szállításra kapható és beszerezhető **BARTHA** építkezési anyagtelupén  
Telefon: 7-85.

**Hölgyek figyelmébe!**

Van szerencsém értesíteni a hölgyközönséget, hogy az „Amerikai női divatteremben“ elsőrendű francia ruhák készítését vállaljuk, mivel egy budapesti szabónővel társultam, a legkényesebb hölgyek igényeit is a legszolidabb árak mellett is kitudjuk elégíteni.

Szives pártfogásukat kérjük  
**WIEDER LEOPOLD ÉS ENTEN.**  
Csapó-utca 1.

**Jablonszky**

szőnyeg- és gobelinszővő tanfolyamán **tantóányokat felvesz.**  
József kir. herceg-utca 40.



**Ha sohasem olvasott hirdetést, de ezt az egyet olvassa el!**

**Az egész ország tudja azt,**

hogy a NAGY LAJOS Országos Ingatlanforgalmi Vállalat 25 ez-tendő, tehát **egy negyed század óta** foglalkozik ingatlan ügy-letekkel, de az ő praxisában sem fordult még elő soha

**ILYEN ALKALMI VÉTEL!**

Egyik közeli városban, vasuti fővo-nalon, melynek főgimnáziuma, polgári fiu és felsőbb leányiskolaja és más egyéb kulturintézménye van, hirtelen kőbejött családi okok miatt

**CSODÁSAN OLCSÓ ÁRÉRT ELADÓ**  
a következő ingatlan, a vasuti állomás mellett

**NYOLC HOLD**

területen felépült urasági lakás, mely áll 4 szoba, bevezett veranda, elő-szoba, fűdőszoba; konyha és spájzból.  
Roppant forgalmas országúton és előtte egy újonnan megnyitandó vásár-tér és éppen ezekre a forgalmakra te-lyintettel most épült fel az ingatlanon még egy külön épület 3 helyiséggel korcsma és vendéglő részére. Istálló, sertésöl. Gazdasági udvar.

3 hold szántó, most buzával be-veve. 3 hold kaszálló. Egy hold konyhakert és gyümölcsös 200 daras nemesített gyümölcsfával.

**VÉGTELEN SÜRGŐSEN ELADÓ!**

**ÁRA AZ EGÉSZ MINDEN-SÉGNEK — 100 MILLIÓ — KORONA!**

Azonnal fizetve! Megfelelő kamat és biztosíték mellett.

Kedvező fizetési feltételek!

Nagyon természetesen — azt hiszem ezt már mondani sem kell — hogy a fenti ingatlan felett is a NAGY LAJOS Országos Ingatlanforgalmi vállalat rendelkezik. Ott kérhető bővebb felvilá-gosítás, ott köthető meg a vételi jog-ügylet is, de csak személyesen és csak a délelőtti órákban, bármelyik napon!

**VÁSÁROLJON** Husvétli illatszereket  
a FORGALMI ILLATSZERTAR-  
BAN Piac-u. 21. Óriási választék! Előny árak!

**Husvétra** a leges minőségű  
**I-a prágai sonka**  
megrendelhető és már is kapható  
**Csanak József K. RT.**  
fűszer és csemege üzle ében  
Piac u. 51. Telefon 70.  
Nagy választék husvétli ajándékokba

**NAGY**  
**husvétli kiállítás**

**„Parfümerie Ilona”-ban**  
Szent Anna-u. 1.  
Husvétli ajándéktárgyak, fény- és par-  
füm csetták. Bel- és külföldi illatsze-  
rek, szappanok, puderek, kölni vizek  
gyári áron aluli kiállítás.

Saját készítésű  
**FEHÉRMENYER**  
készen és mérés szerint  
**HERMANN és FRIEDMANN**  
Piac-u. 10. sz.  
kával szem-  
ben.

**Jó sikerrel fest**  
szőrméket, bőrkezeit, min-  
dénféle ruhákat minden színre,  
gyász-exprez. munkák kivánt időre.  
**Hungária kolmefestő Vegyész-  
títő Gőzmosó Vállalat Debrecen**  
Péterfia 4. Tulajd. Libányi Andor.  
Szakképzett vasaló lányok felvételnek

**Olcsósági hullám!**

**E heti reklám-árak:**  
Egy nagy mandula szappan 5000  
Egy nagy angol szappan — 6000  
Egy fogpaszta — 2800  
Egy Germandrée puder — 3500  
Mosdó szappanok — 1000-161  
Ridikülők — 30,000-161

Nagy választék elsőrendű kölni-  
vizekben, parfümökben és fesü-  
árakban.

**Herváth Sándor**  
„ELITE” illatszertára. Manicur.  
Piac-utca 64. szám.

**Zománcos edények**  
kicsinyben és nagyban.  
Légy húzal, kapa áru, kerítésfonat,  
& Idényclkek kaphatók

**SESZTINA LAJOS**  
va kereskedésében  
Piac utca 23. sz.

**FEST Lengyel MOS**  
**KELMEFESTŐ**  
kifogástalanul mindennemű ruhát  
**Csapó-utca 28. és Csapó-utca 95.**

**Beköltözhető  
négy szobát,**  
előszobát, konyhát, nagy borpincét,  
nagy udvart, kerlet kap, ha a Timár-  
útca 11. számú házat megveszi.  
Gazdálkodónak, iparosnak alkalmas.

**LISZT**  
kicsinyben is, előnyös árban  
kapható a  
**Hortobágyimalom**  
telepén, Mester utca végén.  
Ugyanott friss tengeridara és  
csirke tengeridara.

**Nézzé meg** e heti új-  
donságait a  
**Brüll Ernő**  
női divatházában, Piac u. 29.  
A Városházával szemben  
hol kaphat:  
1 méter 80 cm széles sárga  
vászonz 15,000  
1 darab himzett női ing 36,000  
1 méter francia voal 28,500  
1 pár fekete női harisnya 12,000  
1 méter mosott riflon 22,500  
1 drb. fehér vászon zsebkendő 7,500  
1 méter 120 cm széles Neumann  
scheviott 55,000  
1 méter tiszta cerna zefir 25,000  
1 drb francia alsó nadrág 45,000  
1 drb férfi ing 2 gallér, dupla  
kézfelvel 69,000  
150 cm széles fekete kloti, angol 48,000  
Kosmanosi katonok 19,500  
Mosó grenadinok 24,000  
Két oldalas, két személyes kloti  
paplan 325,000  
Férfi ruha és női kosztüm kelmék  
óriási választékban  
Árami valódiságáról vételkötelezett-  
ség nélkül meggyőződhet.  
**Cégre tessék figyelni!**

A Kálmán vételek! Csoda olcsó árak! Óriási  
ajándéklisták!  
Tíze ötödikére el kell mennem, kény-  
telen vagyok ed adni **Nyil-u. 21. sz.**  
alatt levő házamat minden árért! Oda-  
adom még 29 millió koronáért is!  
Az én lakásomban mely 2 szoba,  
konyha és fűskamara — utcai lakás —  
fűzőtűdikére beköltözhet a vevő! Vill-  
anyvilágítás!  
Van ezenkívül még 4 rendbeli egy  
szobás lakás! Baromfiól, szivattyús kut,  
csatorna beveretve, angol klozett!  
Az utcai rész ráadás, az udvari azon-  
ban téglá épület, cseréppel fedve. Mind-  
ket épület jó karban tartva!  
Gazdálkodók székérrel megfordulhat-  
nak az udvaron!

**Gazdálkodók!** Ha olcsó házat akar-  
nak, nagy udvarral,  
rögtön nézzék meg a Barna Imre ur  
tulajdonát képező  
**Csokonai-utca 39. sz. házat!**

Most 50 millió koronáért meg-  
kapható családirház  
a város alatt, 4 szobás lakással, mel-  
lékkeliségekkel. Lakó nincs! Rögtön  
beköltözhető, mert a tulajdonosa özv.  
Csiba Miklósné urnő Budapesten lakó  
leányához akar felköltözni s mihelyt  
háza elkelt, rögtön megy, rögtön át-  
a j a zt!

Van e házban fűszerüzlet is, ital-  
mérési és trafik engedéllyel!  
Az üzlet is vele megy a házzal,  
teljes berendezésével együtt!  
Ez a ház a Hatvan-utca folytatását ké-  
pező Kishegyesi-utca, a Vu'kán téglá-  
gyárral éppen szemben van!  
Nagy forgalmu hely!

**Pénzes emberek!** Ez aztán ajándék!  
300 négyzetméter kitérő karban levő termő  
szőlő és gyümölcsös, mely magán, vagy  
gyárépítés céljára is felette alkalmas  
a Homokkert legszebb helyén  
a Szabó Kálmán-főutcából, az óvodával  
szemben benyílló Gróf Tisza István-  
utcában, balkez oldal a legelső szőlő.  
Tulajdonosa Pénzes Sándor ur.  
Ma megkapható 14 millió koronáért  
és rögtön átvehető!

Nagyon természetes, hogy ezen ingat-  
lanok feletti is a NAGY LAJOS Országos  
Ingatlanforgalmi Vállalat rendelkezik,  
egyedül csak ott költöztök meg azok  
vétele, ott teendő le a foglaló is!  
Iroda: Veres-utca 9. szám alatt!

**Killer Ede** butorgyáros, udvari szállító  
villanyerőre berendezett butorgyára és modern lakberendezési vállalata  
**Debrecen, Ferencz József-ut 68. sz.**  
A debreceni Faipar RT elsőrendű gyártmányainak, valamint a debreceni Gőz-  
fűrés és Faipar RT hajlított butorainak kizárólagos eladási helye Debrecen  
város területén.  
**Allandó butorkiállítás:** ebédő, háló, uriszoba és leányzóba berende-  
zésekben, ugyszintén nagyválaszték konyha butorokban is!

A legszebb színekben, a legjobb minőségben  
Tavaszi kangarnok méterenként **300,000 K**  
Angol scheviott méterenként **240,000 K**  
nagy választék mosóárakban felöltőszövetekben  
**Feldhelm Imre** posztóhá-  
zában **Kossuth-utca 6. sz.**

Vágja ki! Tegye el!  
Őrizze meg!  
Ha ezt a hirdetést  
felmutatja  
**20%**  
kedvezményben rés-  
zesül a:  
**HAJDUSÁGI  
FÉRFIRUHA  
ÁRUHÁZBAN**  
ahol dus választékban kapha-  
hatók tavaszi férfi és fiu-  
felöltők a legújabb divat  
szerint!  
**Sport nadrágok  
Csikos nadrágok  
Gyermek ruhák**  
Mérték utáni rendelésekre  
dus választék divatos  
ujdonságokban.  
**Piac-utca 67. sz.**  
Tisztviselőknek  
árkedvezmény!